



**BOSCH**

Invented for life

2017

# Relais, Drehzahl

Relay, speed

Relais, tachymétrique



# Relais, Drehzahl

Relay, speed | Relais tachymétrique

DE

Das Drehzahlrelais überwacht die Stellung des Gaspedals sowie die Motordrehzahl. Es kommt zum Einsatz, sobald der Fahrer den Fuß vom Gaspedal nimmt und sich das Fahrzeug somit im Schiebetrieb befindet.

Im Schiebetrieb schaltet das Relais bei einer Motordrehzahl über 1.500 U/min die Kraftstoffzufuhr ab. Unterschreitet die Motordrehzahl den Wert von 1.300 U/min, so wird die Kraftstoffzufuhr wieder eingeleitet, um ein Absterben des Motors aufgrund zu geringer Drehzahl zu verhindern.

EN

The speed relay checks the accelerator pedal position and the engine speed. The relay is called into action once the driver lifts his foot from the pedal as the engine is in overrun.

If the engine speed is over 1.500 rpm in overrun the relay cuts off the fuel injection. Once the engine speed falls below 1.300 rpm the fuel injection will start up again to prevent the engine from stalling.

FR

Le relais de régime surveille la position de la pédale de l'accélérateur ainsi que le régime du moteur. Il est utilisé dès que le conducteur retire son pied de la pédale d'accélérateur et que le véhicule se trouve ainsi en régime de poussée.

En régime de poussée, le relais coupe l'alimentation en carburant à un régime moteur supérieur à 1.500 tr/min. Si le régime du moteur passe en-dessous de 1.300 tr/min, l'alimentation en carburant est de nouveau activée afin d'éviter un calage du moteur en raison d'un régime trop faible.



---

1:1 →

0 333 400 001	F 026 T00 002
0 336 611 001	F 026 T00 002

**Porsche**

911 2.2 S	132 kW	2.2 l	09.1969 - 08.1971	<b>F 026 T00 002</b>
911 2.2 T	92 kW	2.2 l	09.1969 - 08.1971	<b>F 026 T00 002</b>
911 2.3 E	121 kW	2.3 l	09.1971 - 08.1973	<b>F 026 T00 002</b>
911 2.3 S	140 kW	2.3 l	09.1971 - 08.1973	<b>F 026 T00 002</b>
911 2.3 TE	103 kW	2.3 l	09.1971 - 08.1973	<b>F 026 T00 002</b>
911 2.7 Carrera	154 kW	2.7 l	09.1973 - 08.1975	<b>F 026 T00 002</b>



---

Porsche

901 615 111 00

**F 026 T00 002**



**BOSCH**

AA-TR/ATR – 04.2017

© Robert Bosch GmbH  
Automotive Aftermarket  
Bosch Classic (AA-TR/ATR)  
Postfach 42 10 60  
76227 Karlsruhe, Germany



[www.bosch-classic.com](http://www.bosch-classic.com)

Subject to change without notice. Please direct questions and comments to our  
Authorized Representative in your country. This edition supersedes all previous editions.